

Assunto: Pré-requisitos para a aplicação do Ar condicionado CC205-E
Requirements for the application of air conditioning CC205-E

Para: Clientes / Customers

Descrição:

Este boletim técnico tem como objetivo informar os pré-requisitos necessários para a aplicação do aparelho de ar condicionado **CC205-E** desenvolvido para ônibus híbridos e elétricos.

This technical report aims to inform the necessary requirements for the application of CC205-E air conditioner developed for hybrid and electric buses.



Pré-requisitos para aplicação do CC205-E

Requirements for application of CC205-E

Região de Operação / Operation Region

A região de operação do veículo **não deve ser superior a 2500m** de altitude em relação ao nível do mar. Em condições de ar rarefeito o inversor de frequência não receberá a ventilação necessária acarretando superaquecimento. Além disso, ocorre uma redução na capacidade de isolamento elétrica.

*The operating region of the vehicle **must not exceed 2500m** above sea level. In rarefied air conditions the frequency inverter will not receive the necessary cooling, resulting in overheating. In addition, there will be a reduction of electrical insulation.*

A operação acima de 2500m não é permitida por ser uma condição de alto risco de acidente.
*Operation above 2500m is **not allowed** due to a high accident risk.*

Sistema de Pré-carga / Pre-charge System

É mandatório o uso de sistema de pré-carga na linha de alimentação em alta tensão, o qual fica sob responsabilidade do chassi.

It is mandatory to use a pre-charge system in the high voltage power line (DC-link), what is under chassis responsibility.

O uso do sistema se faz necessário para limitar a corrente de pico no momento do comissionamento do aparelho.

The use of the system is necessary to limit the inrush current at the moment of the unit commissioning.

A não utilização do sistema de pré-carga irá danificar seriamente o inversor de frequência.

Failure to use the pre-charge system will seriously damage the frequency inverter.

Sistema de Proteção / Protection System

O sistema de proteção para a alimentação em alta tensão é responsabilidade do chassi. A sua aplicação é imprescindível para a proteção do sistema de ar condicionado e dos ocupantes do veículo.

The protection system for high voltage power line (DC-link) is under the chassis responsibility. It is essential for the protection of the air conditioning system and the vehicle passengers.

Este é um aparelho operado em alta tensão. Todos os procedimentos de instalação e segurança devem ser rigorosamente seguidos para evitar acidentes.

This is a high voltage operation equipment. All installation and safety procedures must be strictly followed to avoid accidents.

Departamento	Elaborado	Gestor Qualidade	Gestor Engenharia	Gestor Compras	Gestor Pós-vendas	Gestor Regional Pós-vendas	Data:
Nome	Rafael Corso	Hugo Urruth	Fernando Katz	Laila Comerlato	Cristiano Brognoli	<i>Christiano B</i>	14/03/2018
Assinatura	<i>R. Corso</i>	<i>H. Urruth</i>	<i>F. Katz</i>	<i>L. Comerlato</i>	<i>C. Brognoli</i>	<i>P. Furtado</i>	Pág: 1/1